

SCENE 43 • NUMBER 7

Dvacet čtrnáct

Monday. Tomáš has written a report, minute by minute. 20:00 the concert started. 20:14 the lights went out. 20:15 a noise. 20:16 he screamed.

125 Words · 5 Exercises · Duration: 15 min.

The festival

Czech

Read & listen online



LEARNING GOAL

I can tell a short story in the past with times, and ask what someone did.

Tomáš = ■ Lena (Lukas) = O

■ Dobré ráno. Napsal jsem zprávu. O sobotě.

O Zprávu? O slavnosti?

■ Ano. Minutu po minutě. Vždycky píšu zprávy. I o slavnostech.

- Poslouchejte.
- Dvacet nula nula. Začal koncert.
- Dvacet čtrnáct. Zhasla světla.
- Dvacet patnáct. Hluk. Něco spadlo.
- Něco spadlo? Co?
- Nevím. Dvacet šestnáct. Křičel jsem.
- Křičel jste? Proč?
- Něco teplého a měkkého se dotklo mojí nohy. Ve tmě!
- Teplé a měkké? Možná Mourek?
- Nevím. Nic jsem neviděl. Byla tma.
- Dvacet dvacet. Světla se rozsvítila. A to je všechno.
- Všechno? A co bylo potom?

He says it very fast.

- Nic. Šel jsem domů. Přesně ve dvacet třicet.
- Opravdu? Všichni říkají, že jste tancoval.
- Netancoval jsem.
- Paní Nováková říká, že jste tancoval moc hezky.

- Paní Nováková nemá pravdu.

The last line of the report is crossed out, but you can still read it.

- A tady? Poslední řádek?
- Dvacet dvacet pět. Tancoval jsem.

He goes red, and then he smiles.

- To je... chyba.

- Chyba?

- Moc dobrá chyba.

Vocabulary

DOING THINGS

spadnout	fall
křičet	scream
dotknout se	touch

SMALL WORDS

špatně	wrong
---------------	-------

LIFE AND WORK

hluk	noise
řádek	line (of text)

WHAT THINGS AND PEOPLE ARE LIKE

měkký	soft
--------------	------

EVERYDAY THINGS

zpráva

report

LISTENING & UNDERSTANDING

L1) WHO SAYS IT

Read the dialogue again. Who says these words? Tick the right person.

1 Dobré ráno. Napsal jsem zprávu. O sobotě.

- ☐ A Lena
- ☐ B Tomáš

2 Nevím. Dvacet šestnáct. Křičel jsem.

- ☐ A Lena
- ☐ B Tomáš

3 Paní Nováková nemá pravdu.

- ☐ A Lena
- ☐ B Tomáš

L2) WHAT DOES IT MEAN

Tick the right English meaning.

1 Ano. Minutu po minutě. Vždycky píšu zprávy. I o slavnostech.

- ☐ A Yes. Minute by minute. I always write reports, even about festivals.
- ☐ B Good morning. I've written a report. About Saturday.
- ☐ C And here? The last line?

2 Něco teplého a měkkého se dotklo mojí nohy. Ve tmě!

- ☐ A I don't know. '20:16: I screamed.'
- ☐ B Something warm and soft touched my leg. In the dark!
- ☐ C '20:15: a noise. Something fell.'

3 Paní Nováková říká, že jste tancoval moc hezky.

- ☐ A A report? About the festival?
- ☐ B That's... a mistake.
- ☐ C Mrs Nováková says you danced very nicely.

L3) HOW DO YOU SAY IT

Tick the right Czech sentence.

1 '20:00: the concert started.'

- ☐ (A) Dvacet dvacet pět. Tancoval jsem.
- ☐ (B) Dvacet nula nula. Začal koncert.
- ☐ (C) Nevím. Nic jsem neviděl. Byla tma.

2 I don't know. I didn't see anything. It was dark.

- ☐ (A) Křičel jste? Proč?
- ☐ (B) Nevím. Nic jsem neviděl. Byla tma.
- ☐ (C) Teplé a měkké? Možná Mourek?

3 And here? The last line?

- ☐ (A) Poslouchejte.
- ☐ (B) Něco teplého a měkkého se dotklo moje nohy. Ve tmě!
- ☐ (C) A tady? Poslední řádek?

L4) PUT THE WORDS IN ORDER

Write the words in the right order on the line.

- 1 Dvacet Něco spadlo. Hluk. patnáct.

- 2 co A Všechno? bylo potom?

- 3 Zhasla Dvacet čtrnáct. světla.

L5) WHAT HAPPENS FIRST

Number the lines in the order they come in the scene.

- ☐ Nevím. Nic jsem neviděl. Byla tma.
- ☐ Dvacet dvacet pět. Tancoval jsem.
- ☐ Ano. Minutu po minutě. Vždycky píšu zprávy. I o slavnostech.
- ☐ Opravdu? Všichni říkají, že jste tancoval.
- ☐ Něco spadlo? Co?

SCENE 43 • WORDS

Dvacet čtrnáct

20.14

4 Exercises • Duration: 10 min.

The festival

Czech

Read & listen online



zpráva
report



hluk
noise



spadnout
fall



křičet
scream



měkký
soft



dotknout se
touch



řádek
line (of text)

Words

zpráva

report

Zprávu? O slavnosti?

hluk

noise

Dvacet patnáct. Hluk. Něco spadlo.

spadnout

fall

Něco spadlo? Co?

křičet

scream

Křičel jste? Proč?

měkký

soft

Teplé a měkké? Možná Mourek?

dotknout se

touch

Něco teplého a měkkého se dotklo mojí nohy. Ve tmě!

špatně

wrong

řádek

line (of text)

A tady? Poslední řádek?

VOCABULARY & COMMUNICATION

W1) WHAT DOES IT MEAN?

What does it mean?

1 hluk

- ☐ A December
- ☐ B noise
- ☐ C four

2 spadnout

- ☐ A bad
- ☐ B grandmother
- ☐ C fall

3 řádek

- ☐ A line (of text)
- ☐ B why
- ☐ C fourteen

4 zpráva

- ☐ A Friday
- ☐ B report
- ☐ C river

5 dotknout se

- ☐ A touch
- ☐ B scream
- ☐ C whose

6 křičet

- ☐ A scream
- ☐ B good
- ☐ C big

W2) COMPLETE THE CONVERSATION

Fill the gaps with the words from the box.

Ano ráno Dvacet O

Dobré _____. Napsal jsem zprávu. O sobotě.

Meaning: Good morning. I've written a report. About Saturday.

O ráno Ano Dvacet

Zprávu? _____ slavnosti?

Meaning: A report? About the festival?

O Dvacet Ano ráno

_____. Minutu po minutě. Vždycky píšu zprávy. I o slavnostech.

Meaning: Yes. Minute by minute. I always write reports, even about

festivals.

ráno O Dvacet Ano

_____ nula nula. Začal koncert.

Meaning: '20:00: the concert started.'

ráno Dvacet O Ano

_____ čtrnáct. Zhasla světla.

Meaning: '20:14: the lights went out.'

W3) WHAT'S THIS? A NOTE ON MY DESK?

Fill the speech bubbles.



pero Vzkaz ruky napsal

Tomáš: Co je to? _____ na mém stole?

Tomáš: Tancoval jste moc hezky. Kdo to _____?

Tomáš: Jé! Něco měkkého se dotklo mojí _____!

Lena: Tomáši, to je Mourek. A má vaše _____.

Meaning: 1. What's this? A note on my desk?

2. 'You danced very nicely.' Who wrote this?

3. Oh! Something soft touched my arm!

4. Tomáš, it's Mourek. And he's got your pen.

W4) COMPLETE THE CONVERSATION

Fill the gaps with the words from the box.

☐ ráno Dvacet Ano

Dobré _____. Napsal jsem zprávu. O sobotě.

Meaning: Good morning. I've written a report. About Saturday.

Ano ☐ ráno Dvacet

Zprávu? _____ slavnosti?

Meaning: A report? About the festival?

ráno Ano ☐ Dvacet

_____. Minutu po minutě. Vždycky píšu zprávy. I o
slavnostech.

Meaning: Yes. Minute by minute. I always write reports, even about

festivals.

☐ Ano ☐ ráno ☒ Dvacet

_____ nula nula. Začal koncert.

Meaning: '20:00: the concert started.'

☐ Ano ☐ ráno ☒ O ☐ Dvacet

_____ čtrnáct. Zhasla světla.

Meaning: '20:14: the lights went out.'

SCENE 43 • GRAMMAR

Nejdřív a potom

Putting a past story in order

6 Exercises • Duration: 20 min.

The festival

Czech

Read & listen online



Putting a past story in order

Use **nejdřív**, **potom**, **pak**, **nakonec** to keep a story easy to follow. The participle agrees with its subject: **koncert začal**, **světla zhasla**, **něco spadlo**. **Světla** is neuter plural, so its past participle ends in **-la**.

Past motion has useful irregular forms: **šel/šla** for going on foot, **jel/jela** for going by vehicle. Digital time phrases such as **ve dvacet čtrnáct** make a report clear.

Czech	Meaning
Koncert začal v osm.	The concert started at eight.
Světla zhasla.	The lights went out.
Něco spadlo.	Something fell.
Potom jsem šel domů.	Then I went home on foot.

Koncert začal v osm.

The concert started at eight.

Světla zhasla.

The lights went out.

Něco spadlo.

Something fell.

Potom jsem šla (šel) domů.

Then I went home on foot.

GRAMMAR

G1) NOTICE THE USEFUL PATTERN

Underline the form practised in this unit.

- 1 Koncert začal v osm.

Meaning: The concert started at eight.

- 2 Světla zhasla.

Meaning: The lights went out.

- 3 Něco spadlo.

Meaning: Something fell.

- 4 Potom jsem šla domů.

Meaning: Then I went home on foot.

G2) CHOOSE THE FORM

Use the English meaning and the pattern in this unit.

1 Koncert _____ v osm.

- ☐ A začalo
- ☐ B začal
- ☐ C začala

Meaning: The concert started at eight.

2 Světla _____.

- ☐ A zhasly
- ☐ B zhasla
- ☐ C zhasl

Meaning: The lights went out.

3 Něco _____.

- ☐ A spadla
- ☐ B spadlo
- ☐ C spadl

Meaning: Something fell.

4 Potom jsem _____ domů.

- ☐ A šli
- ☐ B šla
- ☐ C šly

Meaning: Then I went home on foot.

G3) COMPLETE THE MESSAGES

Fill the gaps with the words from the box.

začal začala

Koncert _____ v osm.

Meaning: The concert started at eight.

zhasla zhasl

Světla _____.

Meaning: The lights went out.

spadlo spadl

Něco _____.

Meaning: Something fell.

šla šli

Potom jsem _____ domů.

Meaning: Then I went home on foot.

G4) BUILD A SENTENCE

Put the words in order.

1

osm.

v

Koncert

začal

Meaning: The concert started at eight.

- 2 Potom zhasla. světla

Meaning: Then the lights went out.

- 3 Potom něco spadlo.

Meaning: Then something fell.

- 4 jsem domů. Potom šla

Meaning: Then I went home on foot.

G5) WHAT WOULD YOU SAY?

Choose the right words for the situation.

- 1 The concert started at eight. You say:

- (A) Koncert začala v osm.
(B) Koncert začal v osm.

2 The lights went out. You say:

- ☐ A Světla zhasla.
- ☐ B Světla zhasl.

3 Something fell. You say:

- ☐ A Něco spadlo.
- ☐ B Něco spadl.

4 Then I went home on foot. You say:

- ☐ A Potom jsem šla domů.
- ☐ B Potom jsem šli domů.

G6) CONNECT MESSAGES AND MEANINGS

Match the pairs.

- | | |
|--|---|
| ☐ 1 Potom jsem šla domů. | ☐ A Then I went home on foot. |
| ☐ 2 Něco spadlo. | ☐ B The concert started at eight. |
| ☐ 3 Světla zhasla. | ☐ C Something fell. |

- ④ Koncert začal v
osm.
- ④ The lights went out.